

Zmluva o zabezpečení služieb v odpadovom hospodárstve

č. MsP/18/00018

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, postupom podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Článok I. Zmluvné strany

1. Objednávateľ:

Objednávateľ: Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava
Sídlo: Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava
Zastúpený: JUDr. Ivo Nesrovnal, primátor
IČO: 00603481
DIČ: 2020372516
Bankové spojenie: ČSOB Bratislava, a.s.
Číslo účtu: 25828293/7500
IBAN: 13 7500 0000 0000 25828293

ďalej len „objednávateľ“

2. Dodávateľ:

Obchodné meno: Marius Pedersen, a.s.
Sídlo: Opatovská 1735, 911 01 Trenčín
Prevádzka: [redacted] 04 Bratislava [redacted]
Zastúpený: [redacted] člen predstavenstva a [redacted] člen predstavenstva, v
Zastúpení na základe plnomocenstva Bc. Štefanom Matejčíkom, regionálnym riaditeľom
IČO: 34115901
IČ DPH: SK 2020386148
Zapísaný: V obchodnom registri Okresného súdu v Trenčíne, Oddiel: Sa Vložka číslo:54/R
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.
Číslo účtu: 25818343/7500
IBAN: SK70 7500 0000 0000 2581 8343
Kontaktné osoby: [redacted] - regionálny riaditeľ, 0902/ 999 505
[redacted] - obchodný zástupca, 0902/ 947 843
[redacted] - dispečer, 0902/ 999 585
[redacted] - dispečer, 0902/ 999 509
Telefón: 02/ 203 43 440-6
e-mail: bratislava@mariuspedersen.sk

ďalej len „dodávateľ“

Článok II. Preambula

Touto zmluvou sa upravuje právny vzťah medzi objednávateľom a dodávateľom na zabezpečenie služieb odpadového hospodárstva – odvoz a zhodnotenie hnojového odpadu a prenájom veľkoobjemového vaničkového kontajnera s objemom 10m³ z areálu objednávateľa Stanica jazdeckej polície MsP – Kramerov Lom, Pri Suchom mlyne č.102, Bratislava.

Článok III. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy sú nasledujúce služby:
 - a) odvoz a zhodnotenie hnojového odpadu,
 - b) prenájom veľkoobjemového vaničkového kontajnera s objemom 10m³
2. V súčasnosti má Mestská polícia k dispozícii 5 služobných koní. Objednávateľ si počas trvania zmluvy vyhradzuje právo zvýšiť početný stav koní v areáli Stanice jazdeckej polície a tomuto zvýšenému stavu bude treba prispôbiť frekvenciu odvozu kontajnera.

Článok IV. Práva a povinnosti dodávateľa

1. Dodávateľ v rámci plnenia predmetu zmluvy zodpovedá za kvalitu a odbornú správnosť poskytovaných služieb, dodržiavanie platných právnych predpisov.
2. Dodávateľ sa zaväzuje, že počas vykonávania služieb bude upozorňovať objednávateľa na stav, ktorý by mohol ohroziť bezpečnosť osôb alebo majetku objednávateľa, prípadne bezpečnosť osôb a majetku tretích osôb zdržujúcich sa v prevádzke.
3. Dodávateľ zabezpečí odvoz hnojového odpadu z areálu Stanice jazdeckej polície do 2 pracovných dní odo dňa nahlásenia zodpovednou osobou a následne prázdny kontajner opäť pristaví v jazdnom areáli.
4. Dodávateľ sa zaväzuje odvoz odpadu vykonávať na základe požiadaviek objednávateľa alebo ním poverenej osoby v pravidelných termínoch alebo na základe telefonickkej alebo e-mailovej objednávky.
5. Dodávateľ je oprávnený poveriť realizáciou služieb tretiu osobu. Dodávateľ plne zodpovedá za činnosť tretej osoby, ako by práce vykonával sám.
6. Dodávateľ zodpovedá objednávateľovi v celom rozsahu za bezpečnosť pri vykonávaní služby a to ako svojimi pracovníkmi tak i pracovníkmi svojich subdodávateľov.
7. Dodávateľ v prípade požiadavky objednávateľa zabezpečí formou prenájmu potrebné kontajnery a zberné nádoby na odpad. Obe strany sú povinné udržiavať ich v dobrom technickom stave a nepremiestňovať ich bez vzájomného súhlasu.
8. Dodávateľ zodpovedá za dobrý technický stav kontajnerov a zariadení poskytnutých na užívanie objednávateľom, stará sa o ich údržbu a odstraňuje poruchy vzniknuté pri bežnom užívaní. Dodávateľ tiež zodpovedá za ich prípadnú výmenu, ak si to vyžiada ich nevyhovujúci technický stav.
9. Dodávateľ odovzdá raz mesačne spolu s faktúrou za vykonané služby objednávateľovi údaje o množstvách zhodnotených alebo zneškodnených odpadov, ktoré môžu slúžiť ako podklad pre vedenie evidencie podľa Vyhlášky MŽP SR č. 371/2015 Z. z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov.
10. Dodávateľ odovzdá objednávateľovi, ako súčasť faktúry kópie „Záznamov o prevádzke vozidla nákladnej dopravy“ prípadne iných prislúchajúcich dokladov.

Článok V. Práva a povinnosti objednávateľa

1. Objednávateľ sa zaväzuje:
 - 1.1. odovzdávať produkované odpady dodávateľovi v takom stave, aby nebolo ohrozované ich zdravie a bezpečnosť práce,
 - 1.2. zabezpečiť riadne triedenie odpadov podľa pokynov dodávateľa,
 - 1.3. zabezpečiť dôkladné poučenie vlastných pracovníkov, prípadne pracovníkov externej spoločnosti, ktorá zabezpečuje služby spojené s triedením a vnútorným transportom odpadov v prevádzke o spôsobe triedenia odpadov a ich ukladania do zberných nádob a o spôsobe transportu jednotlivých odpadov do priestorov, kde pracovníci dodávateľa tento odpad prevezmú a pripravia na odvoz,
 - 1.4. zabezpečiť udržiavanie čistoty a poriadku v okolí zberných nádob a kontajnerov, ktoré nepatria pod správu dodávateľa.
2. Objednávateľ, alebo ním poverená osoba vždy pri odvoze odpadov z prevádzky potvrdí „Záznam o prevádzke vozidla nákladnej dopravy“, alebo iný prislúchajúci doklad. Tento potvrdený doklad bude podkladom na vystavenie faktúry.

- Objednávateľ sa na základe faktúr vystavených dodávateľom zaväzuje uhradiť dojednanú zmluvnú cenu za vykonané služby riadne a včas.
- Objednávateľ je povinný umožniť vozidlám a pracovníkom dodávateľa alebo subdodávateľských firiem dodávateľa prístup do areálu objednávateľa tak, aby títo mohli riadne a včas vykonať zmluvou dohodnuté služby bez zbytočných prestojov.
- Objednávateľ je povinný odovzdať dodávateľovi všetky vnútropodnikové predpisy vzťahujúce sa na činnosť, ktoré sú predmetom tejto zmluvy.
- Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť dodávateľovi telefónne číslo na kompetentnú osobu objednávateľa.
- Kontajnery a zariadenia, ktoré boli dodávateľom poskytnuté do prenájmu objednávateľovi, nie je objednávateľ oprávnený prenajať tretej osobe.
- V zberných nádobách alebo kontajneroch určených na uloženie využiteľných druhov odpadov (odpady na zhodnotenie) sa nesmú nachádzať prímеси iných druhov odpadov. Ak dodávateľ zistí, že odpady sú zmiešané zaplatí objednávateľ cenu za zneškodnenie týchto odpadov na skládke alebo v inom zariadení na zneškodňovanie odpadov a tiež súvisiace náklady, ako je napríklad doprava a manipulácia s odpadom.
- Objednávateľ je oprávnený kedykoľvek kontrolovať riadne plnenie predmetu zmluvy dodávateľom a dodávateľ je povinný takúto kontrolu objednávateľovi umožniť a strpieť.

Článok VI. Zodpovednosť

- Fyzickým prevzatím odpadov zamestnancom dodávateľa preberá zodpovednosť za nakladanie s odpadmi dodávateľ, a to vrátane škôd vzniknutých v týchto súvislostiach. Zodpovednosti sa dodávateľ môže zbaviť len vtedy, ak sa preukáže, že ku škode došlo inak, bez jeho zavinenia.
- V prípade, že ktorákolvek zberná nádoba bude obsahovať odpad, ktorý nezodpovedá jej určeniu, je dodávateľ oprávnený odmietnuť jeho prevzatie a požadovať vytriebenie odpadov pracovníkmi objednávateľa. Toto zaistí zodpovedný pracovník objednávateľa. Prípadné náklady navyše a vzniknuté škody s tým spojené hradí objednávateľ. Toto platí obdobne v prípade, že vada bude zistená až po prevzatí odpadu dodávateľom, napr. v priebehu jeho využitia alebo zneškodnenia. Zodpovednosti sa objednávateľ môže zbaviť len vtedy, ak sa preukáže, že ku škode došlo inak.
- Objednávateľ je oprávnený písomne u dodávateľa reklamovať zjavné vady kvality a rozsah vykonaných prác, najneskôr však do 30 dní odo dňa vykonania služby alebo doby, kedy mala byť služba vykonaná.
- Dodávateľ je povinný bezplatne odstrániť právom reklamovanú vadu služby v čo najkratšom možnom termíne, najneskôr však do 5 pracovných dní od nahlásenia reklamácie.
- Kontajnery poskytnuté dodávateľom môžu byť použité len na dohodnuté účely. V prípade poškodenia kontajnerov (nie bežného opotrebenia) zavineného objednávateľom uhradí náklady na opravu objednávateľ. O každej takejto udalosti sa urobí zápis za účasti oboch zmluvných strán. Odmietnutie účasti pri tvorbe tohto zápisu je považované za súhlas nezúčastnenej strany s jeho obsahom.
- V prípade vzniku škody na majetku a zariadení objednávateľa spôsobenej preukázateľne dodávateľom (vrátane jeho pracovníkov a osôb ktoré na túto činnosť použije) a/alebo manipuláciou s kontajnermi a nádobami je dodávateľ povinný tieto škody objednávateľovi uhradiť. Dodávateľ týmto deklaruje, že je voči škodám spôsobeným vlastnou činnosťou riadne poistený a tieto škody budú hradené z jeho poisťky. Ku každej škode, ku ktorej došlo konaním a/alebo nečinnosťou dodávateľa (vrátane jeho pracovníkov a osôb ktoré na túto činnosť použije) bude vypracovaný protokol o škode, v ktorom budú jasne zaevidované nasledujúce skutočnosti: kto, kedy, kde a v akom rozsahu spôsobil škodu. K protokolu bude urobená fotodokumentácia. Ku škode sa môžu vyjadriť obe zmluvné strany.
- V prípade vzniku škody na majetku a zariadení dodávateľa preukázateľne činnosťou pracovníkov objednávateľa a/alebo manipuláciou s kontajnermi a nádobami je objednávateľ povinný tieto škody dodávateľovi uhradiť.

Článok VII. Ceny a platobné podmienky

- Ceny za odvoz, zhodnotenie alebo zneškodnenie odpadov, sú stanovené dohodou a sú uvedené v Prílohe č.1 tejto zmluvy. Dodávateľ môže navrhovať primerané zmeny ceny len na základe legislatívnych zmien DPH.
- Ceny môžu byť dodávateľom upravované len písomne vo forme dodatkov s ktorých znením vyjadria súhlas obe zmluvné strany.
- Dodávateľ vystaví 1 krát mesačne faktúru na cenu za služby podľa prílohy číslo 1 tejto zmluvy, a to najneskôr do 14. dňa nasledujúceho mesiaca podľa skutočného rozsahu plnenia a podľa dohodnutých cien za vykonané

Hlavné mesto SR Bratislava
Oddelenie verejného obstarávania
Príručnice nám. č.1
814 99 Bratislava

služby. Splatnosť všetkých faktúr je 30 dní odo dňa vystavenia faktúry objednávateľovi. V prípade omeškania s úhradou faktúr je stanovený úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej čiastky za každý deň omeškania až do zaplatenia dlžnej čiastky.

4. Neuhradenie dvoch faktúr po lehote splatnosti, pričom aspoň jedna bude po lehote splatnosti viac ako 29 dní, môže mať za následok pozastavenie výkonu služby dodávateľom, až do ich úhrady.
5. Ak nebude faktúra obsahovať náležitosti daňového dokladu a zmluvných dojednaní, dohodli sa zmluvné strany, že majú právo túto faktúru vrátiť s uvedením dôvodov vrátenia a lehota splatnosti začína plynúť znovu až od doručenia opravenej faktúry.

Článok VIII. Obchodné tajomstvo

1. Účastníci zmluvy sa dohodli, že všetky informácie, ktoré pri vzájomných jednaniach získajú o obchodných záležitostiach zmluvného partnera, sú považované za obchodné tajomstvo a zaväzujú sa, že ich neposkytnú tretím osobám a to ani po skončení tejto zmluvy. Výnimku tvoria hlásenia poskytované štátnym orgánom podľa platných zákonov.
2. Dodávateľ nesmie vo svojom záujme a v záujme tretích osôb zverejňovať žiadne informácie týkajúce sa charakteru, množstva a druhov odpadov bez súhlasu objednávateľa. Dodávateľ úplne zodpovedá za škodu spôsobenú porušením jeho povinností. Zodpovednosť sa dodávateľ môže zbaviť len vtedy, ak sa preukáže, že ku škode došlo inak.
3. Dodávateľ je povinný zaobchádzať s objednávkami, obchodnými a technickými špecifikáciami spojenými s predmetom zmluvy ako s obchodným tajomstvom.

Článok IX. Vyššia moc

1. Zmluvné strany nie sú povinné nahradiť škody alebo oprávnené odstúpiť od zmluvy pre neplnenie záväzkov, ak omeškanie v plnení, neplnenie záväzkov alebo porušenie povinností podľa tejto zmluvy je výsledkom udalosti spôsobenej vyššou mocou.
2. Pre účely tejto zmluvy znamená „vyššia moc“ prekážku, ktorá nastala nezávisle od vôle povinnej strany a bráni jej v splnení jej povinností, ak nemožno rozumne predpokladať, že by povinná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej, že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala. Takýmito prekážkami môžu byť najmä vojny, revolúcie, požiare, záplavy, epidémie, karanténne obmedzenia, dopravné embargá a štrajky a pod.
3. Zmluvná strana odvolávajúca sa na udalosť spôsobenú vyššou mocou upovedomí druhú zmluvnú stranu bezodkladne telefonicky a následne písomne o zásahu a o ukončení tejto okolnosti.

Článok X. Doba trvania zmluvy, ukončenie zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na 4 roky odo dňa nadobudnutia jej účinnosti pri dodržaní ustanovenia § 5 zákona č.343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov s finančným limitom 7.728,00,- EUR bez DPH.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni je zverejnenia na webovej stránke objednávateľa.
3. Každá zo zmluvných strán má právo túto zmluvu vypovedať písomnou výpoveďou doručenu druhej strane. Výpovedná lehota je 2 mesačná a začína od prvého dňa kalendárneho mesiaca, nasledujúceho po doručení výpovede druhej strane. Účastníci sa môžu dohodnúť na skrátení alebo predĺžení výpovednej doby.
4. Obe strany sú oprávnené odstúpiť od zmluvy s okamžitou platnosťou pokiaľ dôjde k hrubému porušeniu zmluvných podmienok. Hrubým porušením zmluvných podmienok sa rozumie:
 - a) nevykonanie služby zo strany dodávateľa ani v náhradnom písomne stanovenom termíne
 - b) nezaplatenie faktúr dodávateľa objednávateľom a to ani v dohodnutom náhradnom termíne.
5. Táto zmluva zaniká, ak zanikne ktorákoľvek zo zmluvných strán bez právneho nástupcu, alebo ak dodávateľ stratí príslušné oprávnenie k podnikaniu v oblasti nakladania s odpadmi.

Článok XI.
Záverečné ustanovenia

1. Práva a povinnosti oboch zmluvných strán, ako i ďalšie vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy, ktoré nie sú v nej osobitne upravené, sa riadia Obchodným zákonníkom a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
2. Zmeniť alebo dopĺňať text tejto zmluvy je možné iba formou písomných dodatkov, ktoré budú platné iba v prípade podpisu osôb oprávnených konať za obe zmluvné strany.
3. Práva a povinnosti z tejto zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov oboch zmluvných strán.
4. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1, v ktorej sú uvedené ceny za služby.
5. V prípade vzniku sporov, ktoré by mohli pri plnení tejto zmluvy vzniknúť, sa zmluvné strany zaväzujú hľadať predovšetkým také riešenia, ktoré by boli prijateľné pre obe zmluvné strany.
6. Zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch, pre objednávateľa tri vyhotovenia a pre dodávateľa dve vyhotovenia.
7. Po oboznámení sa s obsahom tejto zmluvy, ktorému porozumeli a ktorý je slobodným prejavom ich skutočnej vôle, zmluvné strany túto zmluvu na znak súhlasu podpísali.

V Bratislave dňa: 31. 05. 2018

V dňa: 22.5.2018

Za objednávateľa

JUDr. Ivo Nesrovnal

Primátor



Za dodávateľa

..... člen predstavenstva

..... ško člen predstavenstva,

..... ade plnomocenstva

..... jčíkom regionálnym riaditeľom

Marius Pedersen, a.s.
Prevádzka: Bratislava
Vajnorská 137 • 831 04 Bratislava
IČO: 34115901 • IČ DPH: SK2020386148